



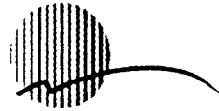
الأمم المتحدة

Distr.
LIMITED

FCCC/SBSTA/1999/L.21
30 October 1999
ARABIC
Original: ENGLISH

الاتفاقية الإطارية

بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية
الدورة الحادية عشرة
بون، ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر - ٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩
البند ١٠ (ج) من جدول الأعمال

تطوير التكنولوجيات ونقلها

تكنولوجيات التكيف الساحلي

مشروع استنتاجات أعدده الرئيس

- رحبت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية بالورقة الفنية المقدمة من الأمانة حول تكنولوجيات التكيف الساحلي (FCCC/TP/1999/1).

- ولاحظت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية الحاجة إلى استخدام قدرات وتقنيات ومعارف محلية لتمكين الأطراف من تقييم وتنفيذ استراتيجيات التكيف الملائمة كما لاحظت أن من الأهمية بمكان وضع استراتيجيات تكيف ساحلي تشمل على نهج هندسة غير ملزمة، فضلاً عن تدابير للتخطيط وتدابير مؤسسية.

- وسلمت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية بأن تكنولوجيات التكيف الساحلي وغيرها من التكنولوجيات مهمة بالنسبة للبلدان المهددة بارتفاع مستوى البحر وما يقترن به من الآثار وخاصة الدول الجزرية الصغيرة، وأنه يلزم النظر في الاصطلاح بعمل إضافي حول مثل هذه التكنولوجيات يشمل نقلها وذلك كجزء من العملية الاستشارية لنقل التكنولوجيا.

- ٤ - وطلبت الهيئة الفرعية المشورة العلمية والتكنولوجية إلى الأمانة أن توفر للأطراف، وبحسب الاقتضاء، عن طريق موقعها على الويب معلومات جديدة حول تكنولوجيات التكيف بما في ذلك تكنولوجيات التكيف الساحلي.

- ٥ - كما طلبت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية من الأمانة أن تقوم بما يلي:

(أ) التشاور مع الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ حول جدوى قيام هذه الهيئة بتوفير معلومات إلى الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية في دورتها الثانية عشرة حول إمكانية تطبيق النماذج المناخية الإقليمية على مستوى الدول الجزرية الصغيرة. ومن القضايا الممكن النظر فيها ما يلي: ارتفاع مستوى البحر المسقط؛ تغييرات درجة حرارة الجو المتوقعة؛ حرارة سطح البحر؛ تقلب المناخ؛ تساقط الأمطار؛ التغيرات في أنماط الدوران في الغلاف الجوي؛ الصحة البشرية والمستوطنات؛ وأي استنتاجات أخرى يمكن أن تساعد في تقييم تكنولوجيات التكيف الساحلي؛

(ب) نشر المعلومات المشار إليها في الفقرة ٥(أ) أعلاه على الأطراف بما فيها مراكز الاتصال الوطنية لغرض مشاريع التمكين الخاصة بالبلاغات الوطنية بغية تحسين التبليغ عن تكنولوجيات التكيف الهيكلي في البلاغات الوطنية.

— — — —